

## مذكرة ايضاحية

### الأسباب الداعية لتعديل تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية

١. الغاء العمل بقانون موازنات الوحدات الحكومية وادراج الهيئة كفصل في قانون الموازنة العامة؛ وإلغاء العمل بالأنظمة الخاصة بالهيئة خاصة النظام المالي وتطبيق النظام المالي الحكومي مما ترتب عليه التغيير في السياسات والمبادئ المحاسبية والمالية مما له الأثر على آلية احتساب كلف الهيئة التي يتم تغطيتها من عوائد الترخيص السنوية.
٢. موافقة وزارة المالية على انشاء حساب للأمانات المخصصة للإنفاق على الهيئة من عوائد الترخيص السنوية مباشرة بالإضافة إلى تحمل الموازنة للفقات التي لا يتم تغطيتها من عوائد الترخيص السنوية.
٣. المساهمة في تعزيز دور الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات.
٤. معالجة الكثير من الأسباب المتعلقة باحتساب عوائد الترخيص السنوية ومنها تأخر بعض المرخص لهم بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية والبيانات المالية؛ مما يؤدي إلى تأخر نتائج عملية الاحساب وتتأخر عمليات التسوية.

٢٠٢٢

رد الهيئة	الملحوظة المستلمة	المادة في مسودة التعليمات /						
رد شركة بتاكو								
<p><b>الملحوظات العامة</b></p> <p>لم تبين الهيئة الأسباب الداعية الى اصدار التعليمات والمرجعيات القانونية التي استندت عليها الهيئة في اجراء التعديلات الواردة في هذه التعليمات عما هو مطبق حاليا وفقا لأحكام وشروط اتفاقية الترخيص</p> <p>(2) أنه بالنظر إلى التعديل الرئيسي الذي تم على تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية القائمة وذلك بأن تم تحديد قيمة مساهمة المرخص له في تغطية التكاليف التي تتبعها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات بنسبة ثابتة 1% من الإيرادات التشغيلية، فإننا نود بيان موقف شركتنا على هذا التعديل وفقا لما يلي:</p> <p>أولا : انه وفقا لنظام الترخيص المتكامل الذي تم اعتماده من قبل هيئة الضرائب والتي تضمن شروط الترخيص، والذي بناء عليه تم قبول المرخصين للانتقال إلى نظام الترخيص المتكامل والحصول على الرخصة الفردية / الرخصة الفنية استنادا إلى هذا النظام وأحكام وشروط الترخيص المرجعية والتي تم التأكيد عليها ضمن تلك الرخص المنوحة إلى المرخصين .</p> <p>تضمنت المذكورة الإيضاحية لنظام الترخيص الموحد ما يلي :</p> <p>"TRC will also charge an annual fee to licensees. This fee will recover the economic cost of the operations of the TRC, but will exclude those costs that are properly associated with the initial fee, and, any costs incurred in the management of the radio spectrum or in regulation of the Postal Sector"</p> <p>تضمنت شروط الرخصة المنوحة للمرخص لهم ما يلي:</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; text-align: center;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">Annual</th> <th style="width: 25%;">License</th> <th style="width: 25%;">Fee</th> <th style="width: 25%;">2.2</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>The Licensee shall pay to the TRC an annual License fee percentage of the based on a operating revenues arising from its Licensed Activities.</td> <td>shall be determined by the TRC, but shall not exceed 1% of such revenues</td> <td>recover shall be recovered from all Licensees in order to the costs of the TRC in regulating the Jordanian and information technology sector, telecommunications and/or as detailed in this License Agreement</td> <td></td> </tr> </tbody> </table> <p>والذي بناء عليه، فإن ما ورد في شروط اتفاقية الترخيص بأن عوائد الترخيص السنوية هي مرتبطة بالتكاليف التي تتبعها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات وعلى أن تقوم الهيئة بتحديد نسبة مساهمة</p>	Annual	License	Fee	2.2	The Licensee shall pay to the TRC an annual License fee percentage of the based on a operating revenues arising from its Licensed Activities.	shall be determined by the TRC, but shall not exceed 1% of such revenues	recover shall be recovered from all Licensees in order to the costs of the TRC in regulating the Jordanian and information technology sector, telecommunications and/or as detailed in this License Agreement	
Annual	License	Fee	2.2					
The Licensee shall pay to the TRC an annual License fee percentage of the based on a operating revenues arising from its Licensed Activities.	shall be determined by the TRC, but shall not exceed 1% of such revenues	recover shall be recovered from all Licensees in order to the costs of the TRC in regulating the Jordanian and information technology sector, telecommunications and/or as detailed in this License Agreement						

	<p>المرخص له من الإيرادات التشغيلية وفقاً لتلك التكاليف. وكون أن تكاليف الهيئة السنوية هي متغيرة فإن تلك النسبة يتوجب أن تكون متغيرة كما هي واردة في شروط اتفاقية الرخصة، وبالتالي فإن التعديل على تلك الآلية وفقاً لما ورد في مسودة التعليمات من حيث تحديد تلك النسبة بقيمة ثابتة مسبقاً هو تعديل على الغاية في فرض تلك العوائد السنوية والواردة في شروط اتفاقية الترخيص، حيث أن هذا التعديل من شأنه إمكانية عدم التقيد بارتباط فرض عوائد الترخيص السنوية بغايات تغطية تكاليف الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، علماً بأن مسودة التعليمات لم تتضمن قيام الهيئة بنشر موازنتها التقديرية وحساباتها الختامية على موقعها الإلكتروني كما هي واردة في التعليمات الحالية.</p> <p>ولما سبق، فإننا نرى بأن التعديلات التي تمت على تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية الحالية لا تتماشى مع أحكام اتفاقية الترخيص الموقعة مع هيئة الكريمة وذلك كون أن تكاليف الهيئة السنوية غير ثابتة وبالتالي فإن قيمة مساهمة المرخص له في تغطية تكاليف الهيئة يتوجب أن تكون متغيرة وبما لا يزيد عن 1% من الإيرادات التشغيلية للمرخص له وفقاً لما هو وارد في اتفاقية الترخيص إذ أن تطبيق تلك النسبة بقيمة ثابتة لها من التبعات بإمكانية عدم تقدير قيمة مساهمة المرخص لهم بتغطية تكاليف الهيئة سنوياً وفقاً للغاية التي على أساسها تم فرض تلك العوائد.</p>	
<p>فيما يتعلق بتحديد نسبة عوائد الترخيص السنوية فقد جاء هذا التحديد متنسق مع ما جاء في البند ٢،٢ من اتفاقية الترخيص والذي نص على "The percentage shall be determined by the TRC" وتحدد نسبة هو من صلاحيات الهيئة ولم يتجاوز النسبة المحددة المشار إليها في نفس البند وهي ١% كما انه كما هو مشار إليه في نفس البند بأن تفاصيل احتسابها هي وفقاً لشروط الترخيص والقرارات التنظيمية والتشريعات و جاءت هذه التعليمات متنسقة مع هذه النصوص مع التنويع ان البند لم يقم بتحديد الكلفة بسنة معينة وإنما جاء مطلقاً "in order to recover the costs of the TRC in regulating the..etc." وبالتالي فإن النص الجديد متنسق مع هذه النصوص ولا يتعارض معها والهدف هو دادمة الانفاق على الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات مع الاشارة الى صلاحيات الهيئة المنصوص عليها في قانون الاتصالات سنداً لأحكام المادة ١٢/١٢ " يمارس المجلس جميع الصلاحيات الازمة لقيام الهيئة بمهامها وفقاً لأحكام هذا القانون بما في ذلك: ١- تحديد العوائد التي تأتي للهيئة من الرخص والتصرائح " أما فيما يتعلق باستثناء كلفة تنظيم قطاع</p>	<p>ثانياً: انه وفقاً لما ورد في مسودة التعليمات من عدم الاشارة الى استثناء التكاليف المرتبطة بإدارة الطيف الترددية وتكاليف تنظيم قطاع البريد وتكاليف تنظيم الخدمة الشمولية وذلك كون ان قيمة مساهمة المرخص له لعوائد الترخيص السنوية وفق التعديلات الواردة في مسودة التعليمات أصبحت بنسبة ثابتة، حيث ان هذه التكاليف هي بالأصل يتم تسديد العوائد السنوية الخاصة بها منفصلة من قبل المرخص لهم، وبالتالي فإننا نرى بأن التعديلات الواردة في مسودة التعليمات سوف تؤدي الى ازدواجية في تسديد مساهمة المرخص له لتلك التكاليف، الأمر الذي يتطلب اعادة النظر في قيمة عوائد ترخيص الترددات السنوية المقر ٧ - 410 النطاقات الترددية المختلفة والوصلات الراديوية المتربعة على المرخص لهم.</p> <p>ثالثاً: ان التعليمات التنظيمية الخاصة بعوائد الترخيص السنوية هي لغايات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية، وان أي تعديل على تلك التعليمات هو مفيد بالتعديل على آلية تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية وليس بتحديد قيمة نسبة مساهمة المرخص لهم كون أن تلك النسبة هي محددة بموجب شروط اتفاقية الترخيص والمقدمة بغایة محددة وهي المساهمة في التكاليف التي تتكونها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، وان اي مساهمة يتم تسديدها من قبل المرخص له تزيد عن تلك التكاليف يتوجب أن يتم ردها إلى المرخص له ، وأنه بعكس ذلك فإن عوائد الترخيص السنوية قد تخضع إلى امكانية تجاوز الغاية من فرض تلك العوائد السنوية على المرخص لهم.</p> <p>رابعاً ان شركتنا تود الاشارة الى ان تطبيق التعليمات مدار البحث لا يتوجب تطبيقها باثر رجعي على الحسابات للأعوام السابقة كون أن تلك الحسابات تم مراجعتها وتقدير قيمة المساهمة للمرخص له ضمن موازنات الشركة لتلك الاعوام بناء على التعليمات الحالية القائمة، حيث ان التعليمات الحالية توجب على الهيئة قيامها "وفي موعد أقصاه نهاية شهر حزيران من كل عام" بإجراء التسويات المالية الازمة وشعار المرخص لهم خطياً بنتائج تلك التسويات، وكون أن شركتنا التزمت بتسديد قيمة عوائد الترخيص السنوية المقدرة من قبل الهيئة وتقدم المعلومات والبيانات المالية وفقاً للإجراءات الواردة في التعليمات القائمة، وأن شركتنا ليست مسؤولة</p>	<p><b>المادة الثانية:</b> التعريفات عوائد الترخيص السنوية: قيمة مساهمة المرخص له في تغطية التكاليف التي تتكونها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات بنسبة 1% من الإيرادات التشغيلية.</p>

<p>البريد وادارة الطيف الترددية فالتعريف واضح وجاء بما ينسجم مع البند ٢٢ من اتفاقية الترخيص بأن الهدف هو تغطية الهيئة لكافة تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات وان الهيئة لن تقوم بتغطية كافة تنظيم اي قطاع خارج عن هذا التعريف.</p>	<p>عن التأخير عن الموعود المحدد أعلاه بقرار قيمة نسبة مساهمة المرخص له لإجراء التسويات المالية اللازمة عن الاعوام 2021-2023، وبالتالي فإن تحويل شركتنا تبعات ذلك التأخير بتطبيق التعليمات المعطلة على شركة في الأعوام 2021-2023 له مساس مباشر بحقوق الشركة المكتسبة وفقاً للتعليمات القائمة حالياً ويتناول حقوق شركتنا المالية.</p>	
<p>ان ما ورد في هذه المادة " وطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها" غير واضحة، اذ أن تفسير الحسابات السنوية يعني ان هنالك عدم اقرار بتطبيق عوائد الترخيص السنوية عليها بالرغم من صدور قرارات مجلس المفوضين السابقة بشأنها.</p> <p>وانه اذا كان المقصود بـ "الحسابات السنوية" هو الإيرادات التشغيلية" التي لم يتم اصدار قرار مجلس المفوضين بتحديد نسبة مساهمة المرخص لهم بشأنها وهي حالياً للأعوام 2021-2023، فان شركتنا تؤيد الاشارة الى ان التعليمات مدار البحث لا يتوجب تطبيقها باثر رجعي على الإيرادات التشغيلية للأعوام السابقة كون ان تلك الإيرادات تم مراجعتها وتغير قيمة المساهمة للمرخص له ضمن موازنة الشركة لتلك الاعوام بناء على التعليمات الحالية القائمة، حيث ان التعليمات الحالية توجب على الهيئة قيامها " وفي موعد اقصاه نهاية شهر حزيران من كل عام" بإجراء التسويات المالية اللازمة وانشار المرخص لهم خطياً بنتيجة   تلك التسويات، وكون أن شركتنا التزمت بتسديد قيمة عوائد الترخيص السنوية المقدرة من قبل الهيئة وتقييم المعلومات والبيانات للسنوات 2021-2023 وفقاً للإجراءات الواردة في التعليمات القائمة، وأن شركتنا ليست مسؤولة عن التأخير عن الموعود المحدد أعلاه بقرار قيمة نسبة مساهمة المرخص له لإجراء التسويات المالية اللازمة عن الاعوام 2021-2023، وبالتالي فإن تحويل شركتنا تبعات ذلك التأخير بتطبيق التعليمات المعطلة على شركة في الأعوام 2021 - 2023 له مساس مباشر بحقوق الشركة المكتسبة وفقاً للتعليمات القائمة حالياً ويتناول حقوق شركتنا المالية. وبالتالي فإن شركتنا ترجو من هيئتكم تعديل هذه المادة على النحو التالي " تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الإيرادات التشغيلية للسنة المالية التي تلي اقرار التعليمات خلالها"</p>	<p>المادة الثالثة: نطاق تطبيق التعليمات تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها.</p>	
<p>تم الاخذ بالملحوظة بحيث أصبحت كالتالي:</p> <p>قبل نهاية شهر نيسان من كل سنة، يجوز للرئيس وفي حالات مبررة الموافقة على تمديد هذه الفترة بمدة لا تتجاوز شهر ايار، ولغايات احتساب عوائد الترخيص السنوية، يتوجب على المرخص له تزويد الهيئة بالبيانات المالية الفعلية المصدق عليها من قبل مدقق الحسابات الخارجي، مرافقاً مع هذه البيانات ميزان مراجعة عن نفس السنة وكشف بين احتساب ايرادات التشغيلية لذاك السنة (حسب النموذج المعتمد من</p>	<p>كون أنه قد يكون هنالك اسباب مبررة لتأخر المرخص له في تزويد الهيئة بالبيانات المالية قبل نهاية شهر نيسان، وبالتالي فإننا نقترح بأن يتم تحديد الموعد بقصاه نهاية شهر ايار، أو بأن تتضمن المادة امكانية تأجيل الموعود بناء على طلب المرخص له ولأسباب مبررة وخاصة لموافقة الهيئة بحيث لا يتجاوز 30 يوماً من نهاية شهر نيسان.</p> <p>المادة الرابعة: آلية التطبيق</p> <p>6. يلتزم المرخص له بدفع قيمة عوائد الترخيص السنوية بعد احتساب البيانات المالية الفعلية الواردة في الحسابات الختامية وذلك على النحو التالي:</p> <p>أ. في حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على اساس الإيرادات التشغيلية المقدرة</p>	

الم الهيئة والمنشور على موقعها الإلكتروني)  
مدعماً ذلك بالمعززات التي تثبت صحة  
الاحتساب.

تزيد عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم بناءً على رغبة المرخص له بموجب طلب خطى، قيد الفرق كدفعة لحساب عوائد الترخيص السنوية التي تستحق على المرخص له للسنة المالية الحالية أو اللاحقة، أو رد الفرق له.

بـ. في حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على أساس الإيرادات التشغيلية المقدرة تقل عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم دفع الفرق من قبل المرخص له خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ مطالبه بذلك.

المادة الرابعة: آلية التطبيق  
5. في حال تخلف المرخص له عن تزويد الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، ودون الأخذ بحق الهيئة باتخاذ الإجراءات القانونية تجاه المرخص له؛ تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها

		<p>بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مدققة مضاف اليها نسبة نمو 10%؛ على ان يتم اجراء التسوية الازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</p>
		<p>المادة الخامسة: الالتزامات ج. الاجابية على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويد الهيئة بها خلال خمسة أيام عمل من تاريخ تبليغه بذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>

رد الهيئة	الملاحظة المستلمة	المادة في مسودة التعليمات /
رد شركة أمنية		
	<p>انه بالنظر إلى التعديل الرئيسي الذي تم على تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية القائمة وذلك بأن تم تحديد قيمة مساهمة المرخص له في تغطية التكاليف التي تتبعها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات بنسبة ثابتة ١% من الإيرادات التشغيلية، فإننا نود بيان موقف شركتنا بدعم تطبيق هذا التعديل الذي تم على قيمة نسبة مساهمة المرخص لهم لتغطية تكاليف الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات الذي يعد من أسرع القطاعات تطورا الأمر الذي نرى بأنه يتطلب استجابة تنظيمية مواكبة تلك التطورات وتعزيز الأطر التنظيمية اللازمة لذلك، لما في ذلك من أثر إيجابي في تعزيز الأدوات التنظيمية الفاعلة وتطوير القطاع وفق أسس تنظيمية تكفل مواكبته لأحدث التطورات وديمومة الاستثمار في هذا القطاع الحيوي وأثره على المواطن والمستثمر والاقتصاد الوطني</p>	<p>الملحوظات العامة</p>
<p>فيما يتعلق بتحديد نسبة عوائد الترخيص السنوية فقد جاء هذا التحديد متسق مع ما جاء في البند ٢,٢ من الاتفاقية "The الترخيص والذي نص على percentage shall be determined by the TRC" وتحدد التحديد</p> <p>النسبة هو من صلاحيات الهيئة ولم يتجاوز النسبة المحددة المشار إليها في نفس البند وهي ١% كما انه كما هو مشار إليه في نفس البند بأن تفصيل احتسابها هي وفقا لشروط الترخيص والقرارات التنظيمية والتشريعات و جاءت هذه التعليمات متسقة مع هذه النصوص مع التوجيه ان البند لم يتم بتحديد الكلفة بسنة معينة وانما جاء مطلقا "in order to recover the costs of the TRC in regulating the..etc"</p> <p>بالتالي فان النص الجديد متسق مع هذه النصوص ولا يتعارض معها والهدف هو ادامة الانفاق على الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات مع الاشارة الى صلاحيات الهيئة</p>	<p>يرجى التوضيح من قبل هيئةكم بأن التكاليف الواردة ضمن التعريف لا تشمل تكاليف إدارة الطيف الترددية وتتكاليف تنظيم قطاع البريد وتتكاليف تنظيم الخدمة الشمولية.</p>	<p>المادة الثانية: التعريفات عوائد الترخيص السنوية: قيمة مساهمة المرخص له في تغطية التكاليف التي تتبعها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات بنسبة ١% من الإيرادات التشغيلية.</p>

<p>المنصوص عليها في قانون الاتصالات سندًا لأحكام المادة ١٢ / ١٧/١ " يمارس المجلس جميع الصلاحيات الازمة لقيام الهيئة بمهامها وفقاً لأحكام هذا القانون بما في ذلك: ١٢ - تحديد العوائد التي تأتي للهيئة من الرخص والتصریح " أما فيما يتعلق باستثناء كفة تنظيم قطاع البريد وإدارة الطيف الترددی فالتعريف واضح وجاء بما ينسجم مع البند ٢,٢ من اتفاقية الترخيص بأن الهدف هو تغطية الهيئة لكافة تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات وان الهيئة لن تقوم بتغطية كفة تنظيم اي قطاع خارج عن هذا التعريف.</p>	<p>تم الأخذ بملحوظة الشركة بحيث يتم تطبيقها على عوائد الترخيص السنوية اعتباراً من عام ٢٠٢٣</p>	<p>ان ما ورد في هذه المادة " وتطبيق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها" غير واضحة، اذ أن تفسير الحسابات السنوية يعني أن هناك عدم اقرار بتطبيق عوائد الترخيص السنوية عليها بالرغم من صدور قرارات مجلس المفوضين السابقة بشأنها. وانه اذا كان المقصود بـ "الحسابات السنوية" هو الإيرادات التشغيلية" التي لم يتم اصدار قرار مجلس المفوضين بتحديد نسبة مساهمة المرخص لهم بشأنها وهي حالياً للأعوام ٢٠٢١-٢٠٢٣، فإن شركتنا تود الإشارة إلى</p>
	<p>ان التعليمات مدار البحث لا يتوجب تطبيقها بأثر رجعي على الإيرادات التشغيلية للأعوام السابقة كون أن تلك الإيرادات تم مراجعتها وقدر قيمه المساهمة للمرخص له ضمن موازنات الشركة لتلك الأعوام بناء على التعليمات الحالية القائمة، حيث ان التعليمات الحالية توجب على الهيئة قيامها وفي موعد أقصاه نهاية شهر حزيران من كل عام" بإجراء التسويات المالية الازمة وشعار المرخص لهم خطياً بنتيجة تلك التسويات، وكون أن شركتنا التزمت بتسديد قيمة عوائد الترخيص السنوية المقدرة من قبل الهيئة وتقديم المعلومات والبيانات للسنوات ٢٠٢١-٢٠٢٣ وفقاً للإجراءات الواردة في التعليمات القائمة، وأن شركتنا ليست مسؤولة عن التأخير عن الموعد المحدد أعلاه بقرار قيمة نسبة مساهمة المرخص له لإجراء التسويات المالية الازمة عن الأعوام ٢٠٢١، ٢٠٢٣، وبالتالي فإن تحويل شركتنا تبعات ذلك التأخير بتطبيق التعليمات المعدلة على شركتنا للأعوام ٢٠٢١-٢٠٢٣ له مساس مباشر بحقوق الشركة المكتسبة وفقاً للتعليمات القائمة حالياً ويتناول حقوق شركتنا المالية. وبالتالي فإن شركتنا ترجو من هيتكم تعديل هذه المادة على النحو التالي " تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الإيرادات التشغيلية للسنة المالية التي تلي اقرار التعليمات خاللها"</p>	<p>المادة الثالثة: نطاق تطبيق التعليمات تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها.</p>

<p>تم الالتحاذ بالملحوظة بحيث أصبحت كالتالي:</p> <p>قبل نهاية شهر نيسان من كل سنة، يجوز للرئيس وفي حالات مبررة الموافقة على تمديد هذه الفترة بمدة لا تتجاوز شهر ايار، ولغايات احتساب عوائد الترخيص السنوية، يتوجب على المرخص له تزويد الهيئة بالبيانات المالية الفعلية المصدق عليها من قبل مدقق الحسابات الخارجي، مرفقاً مع هذه البيانات ميزان مراجعة عن نفس السنة وكشف يبين احتساب ايرادات التشغيلية لتلك السنة (حسب النموذج المعتمد من الهيئة والمنشور على موقعها الإلكتروني) مدعماً ذلك بالمعززات التي تثبت صحة الاحتساب.</p>	<p>كون أنه قد يكون هنالك اسباب مبررة لتأخر المرخص له في تزويد الهيئة بالبيانات المالية قبل نهاية شهر نيسان، وبالتالي فإننا نقترح بأن يتم تحديد الموعد بأقصاه نهاية شهر ايار، أو بأن تتضمن المادة امكانية تأجيل الموعد بناء على طلب المرخص له ولأسباب مبررة وخاضع لموافقة الهيئة بحيث لا يتجاوز ٣٠ يوماً من نهاية شهر نيسان</p>	<p><b>المادة الرابعة: آلية التطبيق</b></p> <p>2. قبل نهاية شهر نيسان من كل سنة ولغايات احتساب عوائد الترخيص السنوية، يتوجب على المرخص له تزويد الهيئة بالبيانات المالية الفعلية المصدق عليها من قبل مدقق الحسابات الخارجي، مرفقاً مع هذه البيانات ميزان مراجعة عن نفس السنة وكشف يبين احتساب ايراداته التشغيلية لتلك السنة (حسب النموذج المعتمد من الهيئة والمنشور على موقعها الإلكتروني) مدعماً ذلك بالمعززات التي تثبت صحة الاحتساب.</p>
<p>تم الالتحاذ بالملحوظة بحيث أصبحت كالتالي:</p> <p>يتم احتساب عوائد الترخيص السنوية بناءً على البيانات المالية الواردة في الحسابات الختامية المصدق عليها من قبل مدقق الحسابات الخارجي للمرخص له وذلك خلال ٣٠ يوم من قيام المرخص له بتزويد الهيئة بكافة البيانات المالية لاحتساب عوائد الترخيص السنوية.</p>	<p>لم تتضمن هذه المادة موعد اجراء التسويات المالية من قبل الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية مقارنة بالإيرادات التشغيلية المقدرة لغايات تقديم المرخص له بطلب خطى لقيد الفرق كدفعة على حساب عوائد الترخيص السنوية أو رد الفرق للمرخص له..</p> <p>لم تتضمن التعليمات قيام الهيئة بنشر موازنتها وحساباتها الختامية على موقعها الإلكتروني.</p>	<p><b>المادة الرابعة: آلية التطبيق</b></p> <p>5. في حال تخلف المرخص له عن تزويد الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، دون الأخذ بحق الهيئة باتخاذ الاجراءات القانونية تجاه المرخص له، تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مدققة مضافاً إليها نسبة نمو 10%؛ على أن يتم اجراء التسوية اللازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</p>
		<p><b>المادة الخامسة: الالتزامات</b></p> <p>ج. الاجابة على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويد الهيئة بها خلال خمسة أيام عمل من تاريخ تبليغه بذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>

رد الهيئة	الملاحظة المستلمة	المادة في مسودة التعليمات /
		<b>رد شركة زين</b>
	<p>تقدر شركة زين للهيئة مشاركتها شركات الاتصالات في صياغة التعليمات الناظمة للقطاع، وفي هذا السياق جاءت الاستشارة الخاصة بتعديل تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية، إن عوائد الترخيص السنوية المستحقة على المرخص له كما ورد في الرخصة الفردية الممنوحة الشركة - تستحق بهدف تغطية النفقات التي تكبّتها الهيئة في تنظيم القطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، وبما لا يزيد عن (١%) من الإيرادات.</p> <p>١. إن مسودة التعليمات الحالية - خلافاً للمواد ٦ و ١٧ من القواعد الإجرائية لإصدار التعليمات وتعديلها- لم تتضمن الأسباب الداعية إلى إصدار التعليمات وتحليل الهيئة للموضوع والأثر المتوقع من تطبيقها</p> <p>٢. أشارت الهيئة إلى الحالة التي قد يتأخر فيها أحد المرخص لهم في تزويد الهيئة بالحسابات الختامية ، وإن ذلك غير متعلق بالنتيجة التي خلصت إليها الهيئة بعلاج هذه الإشكالية لتطبيق النسبة الكلمة (١%) على جميع المرخص لهم بما فيهم من لم يتأخر في تقديم الحسابات الختامية.</p> <p>٣. إن شركة زين ترى أن اعتماد نسبة ١% من الإيرادات التشغيلية - خلافاً للرخصة والتعليمات الحالية - سيعني أن نسبة مساهمة المرخص له في تكاليف الهيئة أي رسوم الترخيص السنوية ستكون نسبة ثابتة، وبالنظر إلى أن تكاليف الهيئة ذاتها ليست ثابتة، فإن تحديد هذه المساهمة بنسبة ثابتة سيؤدي بالضرورة إلى وجود فائض ناتج عن زيادة التحصيل من رسوم الترخيص السنوية من المرخص لهم. وإن هذا الفائض سيتم توريده إلى خزينة الدولة لعدم وجود مبررات استخدامه من قبل الهيئة، حيث أن مصاريف الهيئة يتم تحديدها وفق الموازنة العامة ولا تستطيع الهيئة الخروج عن هذه المحددات والمفروضة من الموازنة</p> <p>وعليه نرى أن النصوص الحالية المتعلقة بنسبة (١%) والتي تنص على المساهمة في تكاليف الهيئة بما لا يتجاوز (١%) هو الأسلم لتغطية النفقات طالما تم إدراجها ضمن</p>	الملاحظات العامة

	<p>الموازنة لكل عام.</p> <p>٤. كما أن مسودة التعليمات وخلافاً للتعليمات الحالية لم تتضمن ما يشير إلى ضرورة قيام الهيئة بنشر موازنتها التقريرية وحساباتها الختامية على موقعها الإلكتروني.</p> <p>٥. عرفت التعليمات الحالية رسوم الترخيص السنوية بأنها هي تكاليف الهيئة مطروحاً منها تكاليف إدارة الطيف التردددي، تكاليف تنظيم قطاع البريد وتتكاليف تنظيم الخدمة الشمولية وأية تكاليف أخرى تقرر الهيئة طرحها مستقبلاً، والتي يتم تغطيتها من عوائد الترخيص السنوية ."</p>	
	<p>وحيث أنه لم يرد في مسودة التعليمات الحالية ما يفيد بأن تكاليف إدارة الطيف التردددي يجب أن تستثنى من التكاليف التي تتකدها الهيئة لإدارة قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، والتي يساهم فيها المرخص لهم بما لا يزيد عن ١٠% من إيراداتهم التشغيلية السنوية، خاصة وأن تكاليف تنظيم الطيف التردددي وتتكاليف قطاع البريد في المملكة يتم تغطيتها من مخصصات الأنشطة الجارية كما وردت في تقرير الموازنة العامة لكل عام، فإننا نرى أنه من الضروري أن تتضمن التعليمات المعدلة استثناء تكاليف إدارة الطيف التردددي - والتي يتم تغطيتها من عوائد تخصيص الترددات ورسوم الترددات السنوية - من التكاليف التي تتقدّم بها الهيئة في إدارة القطاع، وبالتالي من رسوم الترخيص السنوية.</p> <p>٦. كما أن شركة زين تطلب من الهيئة أن لا تشمل التعليمات المعدلة رسوم الترخيص للأعوام (٢٠٢١، ٢٠٢٢، ٢٠٢٣)، والتي لم تتم عليها التسويات الختامية لغاية اليوم، علماً أن الحسابات المالية الختامية لهذا الأعوام قدّمت ضمن الأصول، وإنه من الضروري عدم تطبيق تعليمات لاحقة عليها - في حال أقرت التعليمات المعدلة.</p>	<p><b>الملاحظات العامة</b></p>
<p>فيما يتعلق بتحديد نسبة عوائد الترخيص السنوية فقد جاء هذا التحديد متطرق مع ما جاء في البند ٢، من اتفاقية "The الترخيص والذي نص على percentage shall be determined by the TRC" وتحديد النسبة هو من صلاحيات الهيئة ولم يتجاوز النسبة المحددة المشار إليها في نفس البند وهي ١% كما انه كما هو مشار إليه في نفس البند بأن تفاصيل احتسابها هي وفقاً لشروط الترخيص والقرارات التنظيمية والتشريعات وجاءت هذه التعليمات متطرق مع هذه النصوص مع التوضيح ان البند لم يتم بتحديد الكفة بنسبة معينة وإنما جاء "in order to recover the costs of the TRC in regulating the..etc" وبالتالي فإن النص الجديد متطرق مع هذه</p>	<p>تم الغاء التعريفات التالية: تكاليف الهيئة تكاليف تنظيم قطاع البريد تكاليف تنظيم الخدمة الشمولية تكاليف إدارة الطيف التردددي التكاليف التي تتقدّم بها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات قامت الهيئة بإلغاء هذه التعريف، تؤكد بهذا الصدد أن الغاية من عوائد الترخيص السنوية المؤدية من المرخص لهم هي تغطية تكاليف الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، وأن تكاليف تنظيم الطيف التردددي وتتكاليف قطاع البريد في المملكة يتم تغطيتها من مخصصات الأنشطة الجارية كما وردت في تقرير الموازنة العامة لكل عام لذلك فإننا نطلب الإبقاء على هذه التعريف لمنع أي غموض يتعلق بموضوع احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية ولإضفاء الشرافية عليه.</p> <p>ترى شركة زين أنه تعديل هذا البند باستبدال جملة "بما لا يزيد على ١% من إيراداته التشغيلية" بجملة "بنسبة ١% من الأيرادات التشغيلية".</p>	<p><b>المادة الثانية: التعريفات</b>  <b>عوائد الترخيص السنوية: قيمة مساهمة المرخص له في تغطية التكاليف التي تتقدّم بها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات بنسبة ١%</b></p>

<p>النصوص ولا يتعارض معها والهدف هو ادامة الانفاق على الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات مع الاشارة الى صلاحيات الهيئة المنصوص عليها في قانون الاتصالات سندًا لأحكام المادة ١٧/١٢ " يمارس المجلس جميع الصلاحيات الازمة لقيام الهيئة بمهامها وفقاً لأحكام هذا القانون بما في ذلك: ١- تحديد العوائد التي تأتي للهيئة من الرخص والتصاريح " اما فيما يتعلق باستثناء كلفة تنظيم قطاع البريد وادارة الطيف الترددية فالتعريف واضح وجاء بما ينسجم مع البند ٢,٢ من اتفاقية الترخيص بأن الهدف هو تنظيم الهيئة لكفالة تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات وان الهيئة لن تقوم بتغطية كلفة تنظيم اي قطاع خارج عن هذا التعريف.</p>	<p>من ايراداته التشغيلية" لا ينسجم مع ما ورد في البند رقم ٢,٢) من الرخصة التشغيلية لشركة زين :</p> <p>"The Licensee shall pay to the TRC an annual License return based on a percentage of the operating revenues arising from its Licensed Activities. The percentage shall be determined by the TRC, but shall not exceed 1% of such revenues ... وإن الزيادة في النسبة سيحمل المرخص لهم رسوم إضافية ستكون فائضة عن حاجة الهيئة لتغطية تكاليفها . وتأكد هنا على ما ورد في الفقرة (٣) من الملاحظات العامة</p>
---	--

		<p>المادة الثالثة: نطق تطبيق التعليمات تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها.</p>
<p>تم الاخذ بالملحوظة بحيث أصبحت كالتالي:</p> <p>يتم احتساب عوائد الترخيص السنوية بناءً على البيانات المالية الواردة في الحسابات الختامية المصادق عليها من قبل مدقق الحسابات الخارجي للمرخص له وذلك خلال ٣٠ يوم من قيام المرخص له بتزويد الهيئة بكافة البيانات المالية لاحتساب عوائد الترخيص السنوية.</p>	<p>تم الغاء البند الثاني: تقوم الهيئة في موعد أقصاه نهاية شهر حزيران من كل عام بإجراء التسويات المالية الازمة ..... ترى شركة زين ضرورة الابقاء على بند يتضمن مدة زمنية واضحة لإجراء الهيئة التسويات المالية الازمة، وتقترح أن تكون خلال مدة ٣٠ يوم من قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالقوائم المالية المدققة وذلك للحفاظ على استقرار المعاملات المالية، وتجنب أي خلافات مستقبلية قد تنشأ من عدم إجراء التسويات المالية.</p> <p>تم الغاء البند التالي:</p> <p>تقوم الهيئة بنشر موازنتها التقديرية وحساباتها الختامية على موقعها الإلكتروني وذلك بعد صدور الإلكتروني استمراراً بمبدأ الشفافية ما بين الهيئة وموافقة مجلس الوزراء عليها. ترى شركة زين ضرورة الابقاء على هذا البند ونشر الحسابات الختامية على موقع الهيئة الإلكتروني استمراراً بمبدأ الشفافية ما بين الهيئة</p>	<p>المادة الرابعة: آلية التطبيق</p> <p>6. يلتزم المرخص له بدفع قيمة عوائد الترخيص السنوية بعد احتساب البيانات المالية الفعلية الواردة في الحسابات الختامية وذلك على النحو التالي:</p> <p>أفي حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على أساس المرخص له بمقدار الإيرادات التشغيلية المقدرة تزيد عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم بناءً على رغبة المرخص له بموجب طلب خطى، قيد الفرق كدفعة لحساب عوائد الترخيص السنوية التي تستحق على المرخص له للسنة المالية</p>

		<p>الحالية او اللاحقة، او رد الفرق لـ .</p> <p>بـ في حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على اساس الامدادات التشغيلية المقدرة تقل عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم دفع الفرق من قبل المرخص له خلال خمسة عشر يوما من تاريخ مطالبته بذلك.</p>
	<p>تم تعديل البند وتخفيف النسبة بحيث تصبح كالتالي:</p> <p>في حال تخلف المرخص له عن تزويده الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، دون الإخلال بحق الهيئة باتخاذ الإجراءات القانونية تجاه المرخص له؛ تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مدقة مضافاً إليها نسبة نمو ٥٪ على أن يتم اجراء التسوية اللازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</p>	<p>ترى شركة زين ان استحداث الهيئة لطريقة جديدة في علاج الحالات التي يختلف فيها المرخص له عن تزويده الهيئة بالحسابات الختامية - وهي اعتماد نسبة نمو عن آخر سنة قام بتزويد الهيئة فيها بحسابات ختامية - تشكل عبأ مالياً جديداً على المرخص لهم، وإن البند المنصوص عليه في اتفاقية الترخيص هو كافي لعلاج حالات التأخير في أداء الالتزامات المالية وفي جميع الاحوال فإن نسبة ١٠٪ عالية جداً ونقترح اعتماد نفس قيمة الإيرادات التشغيلية الفعلية عن آخر سنة دون زيادة.</p> <p>المادة الرابعة: آلية التطبيق</p> <p>في حال تخلف المرخص له عن تزويده الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، دون الأخلاص بحق الهيئة باتخاذ الاجراءات القانونية تجاه المرخص له؛ تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مضافاً إليها نسبة نمو ١٠٪ على أن يتم اجراء التسوية اللازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</p>
	<p>تم تعديل البند ليصبح :</p> <p>الإجابة على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويدها بها خلال سبعة أيام عمل من تاريخ تبليغه بذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>	<p>مدة خمسة أيام قد تكون غير كافية في بعض الحالات التي تتطلب استخراج معلومات تفصيلية. نقترح تعديل البند لتصبح المدة (١٠) أيام عمل.</p> <p>المادة الخامسة: الالتزامات</p> <p>جـ الإجابة على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويدها بها خلال خمسة أيام عمل من تاريخ تبليغه بذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>

رد الهيئة	الملحوظة المستلمة	المادة في مسودة التعليمات /
رد شركة اورنج		
	<p>ترى شركتنا أن نسبة عوائد الترخيص السنوية كما هو منصوص عليها حالياً سواء في رخصة شركة الاتصالات الاردنية (أورانج الخط الثابت) والتي هي وفقاً لنظام الترخيص المتكامل والمعتمد من قبل هيئةكم الكريمة وقد تضمن هذا النظام شروط الترخيص لكافه المرخصين الذين تم انتقالهم إلى نظام الترخيص المتكامل والحصول على الرخصة الفردية والرخصة الفنية بموجب هذا النظام وما تضمنته تلك الرخص المنوحة إلى المرخصين من شروط وأحكام استناداً إلى ذلك النظام، أو في تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية الصادرة بموجب قرار مفوضي الهيئة رقم (٩/٢٠٠٧-٦) تاريخ ٣٠/٥/٢٠٠٧ تنص على أن احتساب عوائد الترخيص السنوية الفعلية للمرخص له بنسبة لا تزيد عن ١% من الإيرادات التشغيلية للمرخص له و ذلك لتغطية التكاليف التي تتبعها الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات تعطي المجال للوصول لنسبة ١% دون إصدار تعليمات جديدة لتغييرها، وهو ما يتاسب مع النص الوارد في رخصة شركتنا Article 2.2 Annual License Fee وتحصيل عوائد الترخيص السنوية لم تبين المبررات والأسباب التي دعت هيئةكم الكريمة باتخاذ إجراءات لهذا التعديل وإصدار تعليمات جديدة. و لذلك للتوضيح ترى شركتنا أن يتم بيان المبررات والأسباب.</p>	الملحوظات العامة

	<p>فيما يتعلق بنطاق تطبيق التعليمات - فإنه غير واضح لنا تماماً المقصود من " وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها " وهل الحديث هنا عن الفترة الماضية أم عن الفترة المستقبلية - ترى شركتنا بأن لا يتم اتخاذ أي قرار مسبق بشمول أي حسابات لم يتم اتخاذ أي قرار بشأن اعتماد عوائد الترخيص السنوية لها، وترى بأن يتم الاتفاق على شمول أي حسابات لم يتم اتخاذ قرار بشأنها مع المرخصين قبل شمولها و ضمن مرحلة الرخصة وتصنيف الأنشطة المرخصة، حيث أن تقديم الخدمات الجديدة سيطلب انشاء حسابات جديدة و حسب طبيعة الخدمة ومدى تصنيفها ضمن النشاطات المرخصة وان يكون في حينه حسب الخدمة المقدمة ونود الإشارة إلى أنه وفي حال تطبيق التعليمات مدار البحث فأنها تطبق على الفترة التي تلي إقرارها وان يكون اقراراً لها من قبل مجلس مفوضي الهيئة وان لا تطبق باشر رجعي على الحسابات للأعوام السابقة ، لقد تم مراجعة الحسابات للأعوام السابقة وتقدير قيمها بناء على التعليمات الحالية وكذلك فإن موازنة شركتنا قد بنيت بناء على الحسابات المقدرة وحسب التعليمات القائمة حالياً .</p>	<b>الملاحظات العامة</b>
<p>فيما يتعلق بتحديد نسبة عوائد الترخيص السنوية فقد جاء هذا التحديد متنسق مع ما جاء في البند ٢,٢ من اتفاقية الترخيص والذي نص على "The percentage shall be determined by the TRC"</p> <p>النسبة هو من صلاحيات الهيئة ولم يتجاوز النسبة المحددة المشار إليها في نفس البند وهي ١% كما انه كما هو مشار إليه في نفس البند بأن تفاصيل احتسابها هي وفقاً لشروط الترخيص والقرارات التنظيمية والتشريعات وجاءت هذه التعليمات متنسقة مع هذه النصوص مع التنويه ان البند لم يقم بتحديد الكفة بسنة معينة وإنما جاء "in order to recover the costs of the TRC in regulating the..etc"</p> <p>بالتالي فإن النص الجديد متنسق مع هذه النصوص ولا يتعارض معها والهدف هو ادامة الانفاق على الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات مع الاشارة الى صلاحيات الهيئة المنصوص عليها في قانون الاتصالات سنداً لأحكام المادة ١٧/أ/١٢ " يمارس المجلس جميع الصلاحيات اللازمة لقيام الهيئة بما فيها وفقاً لأحكام هذا لقانون بما في ذلك: ١٢ - تحديد العوائد التي تأتي للهيئة من الرخص والتصرار " أما فيما يتعلق باستثناء كفة تنظيم قطاع</p>	<p>تم حذف عدة تعاريف متعلقة بتكليف الهيئة ان احتساب عوائد الترخيص السنوية الفعلية للمرخص له بحسب الرخصة او في تعليمات تنظيم احتساب وتحصيل عوائد الترخيص السنوية الصادرة بموجب قرار مفوضي الهيئة رقم (٢٠٠٧/٥/٣٠) تاريخ ٢٠٠٧ - بنسبة لا تزيد عن ١% من الإيرادات التشغيلية للمرخص له وذلك لتغطية التكاليف التي تتبعها الهيئة في تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات ١%</p> <p>تعطى المجال للوصول لنسبة دون إصدار تعليمات جديدة لتغييرها ولذلك فإن شركتنا ترى إبقاء التعريف وتحديدها بشكل واضح لتتضمن التكاليف التي تتبعها الهيئة لتنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات.</p> <p>According to the individual license. Article 2.2 Annual license fee: The Licensee shall pay to the TRC an annual License fee based on a percentage of the operating revenues arising from its Licensed Activities.</p> <p>The percentage shall be determined by the TRC, but shall not exceed 1% of such revenues. This annual license fee shall be recovered from all Licensees in order to recover the costs of the TRC in regulating the Jordanian Information Telecommunications and information Technology sector, as detailed in this License Agreement and/or Regulations</p>	<b>المادة الثانية:</b> <b>التعريفات</b> <b>عوايد الترخيص</b> <b>السنوية: قيمة</b> <b>مساهمة المرخص له</b> <b>في تنظيم التكاليف</b> <b>التي تتبعها الهيئة</b> <b>لتنظيم قطاع</b> <b>الاتصالات</b> <b>وتكنولوجيا</b> <b>المعلومات بنسبة ١%</b> <b>من الإيرادات</b> <b>التشغيلية.</b>

<p>البريد وادارة الطيف الترددية فالتعريف واضح وجاء بما ينسجم مع البند ٢,٢ من اتفاقية الترخيص بأن الهدف هو تغطية الهيئة لتكلفة تنظيم قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات وان الهيئة لن تقوم بتنعيمية كافة تنظيم اي قطاع خارج عن هذا التعريف.</p>		
<p>تم الاخذ بملحوظة الشركة بحيث يتم تطبيقها على عوائد الترخيص السنوية اعتباراً من عام ٢٠٢٣</p>	<p>فيما يتعلق بنطاق تطبيق التعليمات - فإنه غير واضح لنا تماماً المقصود من " وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتحاد قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها " وهل الحديث هنا عن الفترة الماضية أم عن الفترة المستقبلية - ترى شركتنا بأن لا يتم اتخاذ أي قرار مسبق بشمول أي حسابات لم يتم اتخاذ أي قرار بشأن اعتماد عوائد الترخيص السنوية لها، وترى بأن يتم الاتفاق على شمول أي حسابات لم يتم اتخاذ قرار بشأنها مع المرخصين قبل شمولها وضمن مرجعية الرخصة وتصنيف الأنشطة المرخصة، حيث أن تقديم الخدمات الجديدة سيطلب انشاء حسابات جديدة وحسب طبيعة الخدمة ومدى تصنيفها ضمن النشاطات المرخصة أو لا وان يكون في حينه حسب الخدمة المقدمة ولابد الإشارة إلى انه وفي حال تطبيق التعليمات مدار البحث فإن تطبيق على الفترة التي تلى اقرارها من قبل مجلس مفوضي الهيئة وان لا تطبق باثر رجعي على الحسابات للأعوام السابقة ، لقد تم مراجعة الحسابات للأعوام السابقة وتقدير قيمتها بناء على التعليمات الحالية وكذلك فإن موازنة شركتنا قد بنيت بناء على الحسابات المقدرة وحسب التعليمات القائمة حالياً. تقرير تعديل البند بالمحظى التالي :</p> <p>تطبيق هذه التعليمات على كافة المرخص لهم الملزمين بدفع عوائد الترخيص السنوية، وفقاً لأحكام الرخص المنوحة لهم من قبل الهيئة. وحيث أن النسبة الواردة حالياً في الرخص والتعليمات تعطي الهيئة المجال للوصول إلى نسبة ٥١ % وأن ما يتم توريده هو ٦١ % من الإيرادات التشغيلية وحسب ما هو معمول به خلال السنوات الماضية ترى شركتنا بأن يتم وضع هذه الإيرادات ضمن حساب امانت و يتم الصرف منه حسب تعليمات الهيئة واجراء المقتضى حسب التعليمات الصادرة عن الهيئة ، وتطبق هذه التعليمات على الفترة التالية لإقرار التعليمات.</p>	<p><b>المادة الثالثة: نطاق تطبيق التعليمات</b>  <b>تطبق هذه التعليمات على المرخص له، وتطبق على الحسابات التي لم يتم اتخاذ قرار باعتماد عوائد الترخيص السنوية لها.</b></p>

<p>ترى شركتنا بأهمية نشر موازنة الهيئة التقديرية وحساباتها الختامية والية احتساب التكاليف بشفافية</p>	<p><b>المادة الرابعة: آلية التطبيق</b></p> <p>6. يلتزم المرخص له بدفع قيمة عوائد الترخيص السنوية بعد احتساب البيانات المالية الفعلية الواردة في الحسابات الختامية وذلك على النحو التالي:</p> <p>أ. في حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على اساس الإيرادات التشغيلية المقدرة تزيد عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم بناءً على رغبة المرخص له بموجب طلب خطي، قيد الفرق كدفعة لحساب عوائد الترخيص السنوية التي تستحق على المرخص له للسنة المالية الحالية او اللاحقة، او رد الفرق له.</p> <p>ب. في حال كانت عوائد الترخيص السنوية المدفوعة من قبل المرخص له على اساس الإيرادات التشغيلية المقدرة تقل عن عوائد الترخيص السنوية الفعلية الواجب دفعها حسب النتائج الفعلية للحسابات الختامية للمرخص له، يتم دفع الفرق من قبل المرخص له خلال خمسة عشر يوماً من تاريخ مطالبه بذلك.</p>
---	---

<p>تم تعديل البند تخفيف النسبة بحيث تصبح كالتالي:</p> <p>في حال تخلف المرخص له عن تزويد الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، دون الإخلال بحق الهيئة باتخاذ الإجراءات القانونية تجاه المرخص له؛ تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مدققة مضافاً إليها نسبة نمو %٥؛ على أن يتم اجراء التسوية الازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</p>	<p>تود شركتنا الإشارة إلى أنها تعمل على تزويد البيانات الازمة لاحتساب عوائد الترخيص السنوية (كشف بين احتساب الإيرادات التشغيلية وميزان المراجعة) بدون أي تأخير، حيث إنها الأساس الذي يتم من خلالها احتساب الإيرادات التشغيلية إضافة إلى أن البيانات المالية المصادق عليها من مدقق الحسابات الخارجي والتي قد تتعرض لتأخير بسيط في ظروف استثنائية. ولكن احتساب ١٠% كنسبة نمو غير متلائم مع النمو الفعلي للإيرادات التشغيلية يقترح حذف البند حيث أن تزويد الهيئة بكشف احتساب الإيرادات التشغيلية وميزان المراجعة بما الأساس في الاحتساب وليس البيانات المالية، وإذا ارتدت الهيئة غير ذلك، فتقترح أن يتم تحديد موعد ارسال البيانات المالية حتى نهاية شهر حزيران.</p>	<p><b>المادة الرابعة: آلية التطبيق</b></p> <p><b>5. في حال تخلف المرخص له عن تزويد الهيئة بالحسابات الختامية في الموعد المحدد، دون الأخلاص بحق الهيئة باتخاذ الإجراءات القانونية تجاه المرخص له؛ تقوم الهيئة باعتماد الإيرادات التشغيلية الفعلية للمرخص له عن آخر سنة قام فيها بتزويد الهيئة بحسابات ختامية مدققة مضافاً إليها نسبة نمو 10%؛ على أن يتم اجراء التسوية الازمة بعد قيام المرخص له بتزويد الهيئة بالحسابات الختامية.</b></p>

<p>تم تعديل البند ليصبح: الإجابة على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويدها بها خلال سبعة أيام عمل من تاريخ تبليغه بذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>	<p>يقترح تعديل البند وامهل المرخص له مدة ١٥ يوم عمل للإجابة على استفسارات الهيئة، علماً بأن الاستفسارات قد تتطلب إنشاء تقارير وتزويده معززات إضافية، ولكن مدة ٥ أيام عمل هي غير كافية.</p>	<p><b>المادة الخامسة:</b> الالتراتامات ج. الإجابة على استفسارات الهيئة المتعلقة بالبيانات والمعلومات التي يتم تزويد الهيئة بها خلال خمسة أيام عمل من تاريخ تبليغه ذلك بأي وسيلة من وسائل التبليغ.</p>
--	--	---